

tur' und 891: 'ut . . . alveum amnis siccum appareret'. Indem ich andere Verstösse gegen die Grammatik übergehe, will ich nur noch erwähnen, dass 'inter' meist mit dem Ablativ verbunden wird (882. 884. 886), obgleich auch der Accusativ vorkommt, 886 sogar 'inter satellites et civibus'; ähnlich 'prope fluvio' 891, 'prope castello' 894, 'magna post clade' 882, 'in id tempus' = 'eo tempore' 886, 'urbe' für 'in urbe', 'curtem' für 'in curtem' u. s. w.

Man wird demnach nicht behaupten können, dass von 882—897 ein oder der andere Theil sich durch grössere oder geringere grammatische Correctheit auszeichne. Aber auch im Phrasenschatz zeigen sich den ganzen Abschnitt hindurch auffällige Gleichheiten. Man vergleiche:

882 'inmanis pestilentia . . . excrevit', 886 'plus solitum inundationes aquarum excreverunt', 888 'multi reguli in Europa . . . excrevere', 889 'inundationes aquarum plus solito excrevere', 890 'multimodis causis . . . excrescentibus', 895 'Fames valida per . . . excrevit', 896 'maxima pestilencia equorum et plus solitum . . . aggravando excrevit';

882 'fulgure et tonitruo concrepente', 883 'concrepente turba' und 'discordia . . . concrepat', 894 'Sonitus tonitruu magni increpuit';

882 'Langobardis . . . secum assumptis', 884 'quibusdam Pann. secum assumptis', 888 'paucis secum assumptis', 891 'exercitu . . . secum assumpto', 892 'assumptis secum Francis';

882 'arrepto itinere', 891 'iter arripuit', 893 'Arrepto itaque rex itinere', 896 'iter arripuit';

882 'iuramento contestatus est', 884 'cum iuramento contestari' und 'contestatus iuramento', 889 'iuramento confirmarent', 893 'iuramento ei fidelitatem promittere', 896 'cum iuramento fidem promittentes';

882 'multiformis nuntiis', 886 'multimodis rebus', 890 'multimodis causis'; 896 'multimodis rebus';

882 zweimal 'compositis rebus' und 'prospere, prout potuit, dispositis rebus', 885 'dispositis ibi rebus, prout voluit', 886 'rebus, prout conplacuit, dispositis', 888 'rebus, prout placuit, dispositis', 890 'rebus dispositis, prout placuit', 896 'Dispositis ibi multimodis rebus', 897 'negotiis, prout potuit, . . . dispositis';

882 'coacervatim equitando', 884 'isto continuatim tertio anno', 889 'coacervatim . . . irrui', 891 'coacervatim . . . mergebantur';

882 'exercitui amabilem licentiam redeundi concessit', 888 'exercitui . . . licitum erat domum redeundi', 895 'placabili licentia reversus est', 897 'placabilem licentiam in sua redeundi donavit';